

# インターネットと日本語教育情報

劉志明（神戸大学）

江川清（国立国語研究所）

インターネットは巨大な多言語の情報世界である。そのなかでも、日本語教育に関連する情報は意外に多く、欧米・日本等の先進国だけではなく、アジアを始めとする多くの国々の日本研究・日本語教育の機関・団体、教育者・研究者、学習者などがインターネットを利用して、積極的に情報を発信している。この傾向は今後ますます増加していくと予測される。

インターネットは、日本語教育・研究の新しい手段として、その潜在的可能性が非常に大きく、国際社会における日本語の使用および日本語の普及に対しては、今後大きな役割を果たすことが考えられる。

しかし、現時点では、インターネットにおける日本語関連情報の構造や問題点などに関する調査研究は、ほとんど行われていない。また、ネット上の情報の質は玉石混交で、大量の情報の中から、必要な情報を探すことがますます困難となっている。そこで、研究・教育におけるインターネットの利用方法の確立が求められることになる。

日本語教育関連のサイトを集めたリソース（情報資源）・リンクは、これまで、一部の日本語研究者（アメリカを中心に）などによって作られ、利用されてきている。こうしたリソース・リンクを使えば、1つのテーマだけでなく、さまざまな領域の関連情報を調べることができる。しかし、これらのリソース・リンクの作成は、個人の作業によるのが通常で、そのため、リンクのサイトは非常に限られている。しかも、情報の質が揃っ

ていないというところに問題がある。

「新プロ日本語」の研究班1では、「日本語国際センサス」の一環として、インターネットにおける日本語教育関連の情報の収集と整理作業を行い、「世界における日本語教育情報」リンク集を作成することとした。その主目的は、インターネットにおける日本語教育に関連する情報の状況を把握すると同時に、代表的なホームページを収集し、ホームページのリンク集を制作し、世界に向けて発信することにある。この主旨からすれば、われわれのホームページへの採録言語はすべての言語を対象とすべきではあるが、今回はインターネット上で発信されている言語の絶対量その他の事情によって英語で記載されたものに限定することとした。

「世界における日本語教育・研究情報リンク集」を作成するために次の2段階の作業を行った。

1. インターネット上からの情報収集作業：これは、劉がゼミ生（海外在住の経験がある日本人学生と各国からの留学生）を指導して、infoseek、Excite、Lycos、Alta Vista、Magellan、OpenTextIndexなどのサーチエンジンのキーワード検索機能を利用する形で行った。

2. 収録ホームページの分類：1で収集されたホームページの数は膨大なるものであったが、情報の精度・有用性などの観点から取捨選択し、資料1に示すように、「世界における日本語教育・研究機構」から「日本語研究者リンク」の

4類に分類・整理した。なお、資料1の最後に「日本語研究フォーラム」を併設してある。これは、われわれのホームページリンク集「世界における日本語教育情報」は、日本語関連情報を提供すると同時に、世界各地の日本語研究者・教育者・学習者のために、交流の場を提供したいと考えているからである。

ネット上のホームページのアドレスだけを示したリンク集だけでも、ある程度有用であるが、さらに使いやすいものとするためには一定の観点で分類・整理されていることが望ましい。そのための作業を現在行っているが、実際のホームページに接続しての内容確認作業が伴うので、意外に時間がかかっている。

ちなみに、現在仮設されているホームページアドレスは、

[http://www2c.meshnet.or.jp/  
~zhiming/jpindex.htm](http://www2c.meshnet.or.jp/~zhiming/jpindex.htm)

である。これは未だ完成途上のものであるが、ご意見・ご要望をお聞かせいただければ幸いに思っている。

(<http://www2c.biglobe.ne.jp/%7Ezhiming/jpindex.htm>)

# 資料1 世界における日本語教育情報



English Version

---

世界における日本語教育・研究機構

[日本](#)

[アメリカ](#)

[イギリス](#)

[カナダ](#)

[オーストラリア](#)

[中国・香港](#)

[その他の国](#)

日本語に関する情報

[総論](#)

[音声・音韻](#)

[文字・表記](#)

[方言](#)

[翻訳](#)

[辞典・用語集](#)

[日本語教室](#)

[学習教材](#)

[書籍](#)

[ソフト](#)

[日本語研究者リンク](#)

[海外における日本語研究者リンク](#)

[日本人研究者リンク](#)

[研究者台帳・E-MAILリスト](#) 登録は[ここ](#)

[日本語研究フォーラム](#)

[ニューズレター](#) 日本語研究成果、日本語研究者からのメール・投稿を定時に公開する

[原稿募集](#)

[日本語を母語としない人を対象とする調査](#)

[国立国語研究所・新プロ「日本語」ホームページ](#)

〒115 東京都北区西が丘3-9-14  
国立国語研究所情報資料研究部  
TEL:03-5993-7640 FAX: 03-5993-7640  
本サーバについてのご意見は、[egawa@kokken.go.jp](mailto:egawa@kokken.go.jp)  
または [jalickn1@kokken.go.jp](mailto:jalickn1@kokken.go.jp)までお寄せください。

[日本語WWWサポーター](#)